

MATERA ANJA WAKITÀ UWANA

PIYER ATSETSÈR

Première Lettre de Pierre

Ayyi

¹ Gi Piyer, uwana gi masla matapla la slaka Yesu Kristu, gi gëtsetser à akul wakità uwanay, akul uwana Zèzagèla atsatsàmànì akul, kà anja magay azlatsèhay anjha. Gëtsetser à akul, akul uwana kaslèhàw gèl à aheñ, la azlakutso uwana la abà slèm anjatà: Pontiya, Galatiya, Kapedotsèya, Asèya ñgaha Bitiniya. Kadzaw à aheñ la abatà bokuba akul azlamèlok gà. ² Iyay, dagay uwana Zèzagèla, Baba gami, apèh à ahèn kà kadàgaw tsèhay anjha la Masasèdok anjha, apakakulla kà azlatsehay anjha, kà akul anja matsèb slèm à Yesu Kristu, ñgaha kà makotsekwàh akul anjiz anjha, kà akul mapak sètaka la huma Zèzagèla, kà Zèzagèla anja mapisakulla gay à vok, la vok mahamay anjha, la lapiya anjha, la madz à ahèn la wurwur kaykay.

Mèzlèba Zèzagèla uwana abèl anu

³ Mèzlèba Zèzagèla Baba anja Yesu Kristu gami, kà uwana vok ahamà à Yesu kà anu. 'Ayyà', agòd à anu, kà mav à anu sifa mawga la ahàl anja Yesu Kristu. Kà uwana Zèzagèla awùlla Yesu à uda la mamètsay. Kà mawul à uda uwaga, mèfa manewèn gami à ahèn, lakèl

anjha, mèdàwulla à uda la sifa aya. ⁴ Ndzer, mèsèl babay kà, kadàkoraw tatak delga, uwana Zèzagèla adàdehèŋ à ahèŋ kà anjkul la zagèla, akul tsèhay anjha, uwana abèdla vok aw, awis ala aw, atatuway aw. ⁵ Akul uwana kadiñawwal gèl à vok kà akul la maslay anja ndzèdfa anjha, kà azladza gesina anja masèlay kà adañèl akul la paraka, la kaslà uwana gudèŋ à vok adàdèv à gay.

⁶ Iyay zlà, kà azlatatak uwana Zèzagèla adahàn̄j kà akul katsekaw, bamèraka lagonay kasaw azlañgèrpa anik anik kà anja kaslà ñuv pèra. ⁷ Kasèlaw kà azlamaguray, la azlañgèrpa uwana kasaw, kà akul anja masèlay kà lèv uwana kavàw à Zèzagèla kà akès vok ndzer. Azladza taguray madzèrèday anja luwàluwà la akàl la abà, tekedika madzèrèday anjha adèv à gay. Kiya uwanay la madiñal gèl à vok gami babay zlà, uwana aduwa luwàluwà la kaykay. Tsèhay madiñal gèl à vok magurayga uwanay, adàvà à akul mazlèbèy, la masik, la maslèkaway la vuñ uwana Yesu adàsa à ahèŋ. ⁸ Bamèraka kanøñaw masla dadàŋ aw kà kawoyawwaŋ. Kadiñaw gèl à masla à vok kà uwaga à uwana katsekaw kaykay, matsøkay uwana aduwaŋ uwana tapèhay la paŋaw. ⁹ Kà uwana kà, gèdawwaŋ à afik ndzer kà, kadañèlaw.

¹⁰ Azladza uwana uwarà, Zèzagèla apàh à atà gay ahàl kà mapàh à azladza, tayàhàh la manèrèzay lela kà matsønøŋ godega anjha, uwana anaka Zèzagèla abèla à azladza. Tapàh à azladza à vok à abà dagay uwarà, lakèl anja tatak matsidayga, uwana Zèzagèla adahàn̄j à

ahəŋ kà aŋkul. ¹¹ Bokuba uwana Masasədok Kristu agà la atà la abà, apèh à atà à vok à abà kà, Kristu adàsa ŋgərpa, la uwana masla aŋja maɓəzal mazləbəy. Azlaməna mapəh à atà gay ahàl uwaga tayàh masəlay la məlo, ma uwala à uwana naka azlatatak uwanay tapaka vok, ŋgaha la magay la ahəŋ aŋha zlà. ¹² Zəzagəla apəhatàla azlatatak uwana naka tapaka à vok la məlo aŋjatà aw, ama uwaga kà aŋkul. Lagonay, azlauwana tazəŋ gay matsidayga tapəh à akul azlatatak uwaga. Uwaga kà Masasədok uwana Zəzagəla aslèl à waŋ, la uwana atsà à waŋ la gay aŋjatà. Amiyaka azlamalika tayàhàh kà masəlay godega aŋja azlatatak uwaga babay.

Madz à ahəŋ sətaka uwana ahəd à Zəzagəla à adi

¹³ Kà uwaga wàdław madzugway aŋkul ala, kà akul aŋja manəf masla la dziriga, fàhàw akur à vok aŋkul à lig, fàw manewəŋ aŋkul kà à mabasiŋ à afik, uwana adàvà akul la kaslà uwana Yesu Kristu adàwula à waŋ. ¹⁴ Kèsàw koksikoksi gay aŋja Baba aŋkul uwana la zagəla la afik. Uwarà, mok uwana kasèlìw gay matsidayga aw, kanəfaw mabila aŋja vok aŋkul gesina, ama lagonay kà, kanəfaw aya aw. ¹⁵ Kiya uwaga: Dzàw à ahəŋ la sətaka la abà, kà uwana Zəzagəla azalà akul, kà akul aŋja magay azlatsəhay aŋha, kà uwana masla kà tsikasla la tatak gesina la abà. ¹⁶ Dagay uwarà tatsetsèr à wakità Zəzagəla à abà kà:

'Gàw sètaka, kà uwana gi babay kà, gi kiya uwaga.'¹⁶

17 Baña kadəvaw kuda à Zəzagəla kà kagodsa-hawwal: "Baba, Baba". Tsa baña kiya uwaga kà, say kahoyaw ziruwi aŋha, la mahənay, uwana akul la gudəŋ la vok aŋa dəŋŋa. Nèŋàwla vok lela, kà uwana masla adfah seriya à dza kokuda mahoy à adi, say la kəla slərạy aŋatà, uwana tadahàhàŋ pəra. **18** Sèləw kà Yesu Kristu apəlanula gəl à ahəŋ la tsakalay məŋga aw takay! Kà akul aŋa masak manəfay aŋa azlababa aŋkul deydayga, uwana tatàpakulla. Kà magur la azlangərpa uwana kasaw kà, kà akul aŋa masəlay kà ləv uwana kavàw à Zəzagəla kà, akəsà vok ndzer, baməraka azladza tagur luwàluwà uwana adàdəv à gay vərdi anik, kà maguray à baña delga. Kiya uwanay la madinjal gəl à vok aŋkul babay zlà, uwana adsuwa luwàluwà la ndzədə, la uwana apəlanula gəl à ahəŋ. **19** Ama tsa tekedika, apəlla akul gəl à ahəŋ la aŋiz gəl aŋha, uwana la ndzədə məŋga məŋga. Masla Kristu apakà bokuba magadzaw uwana kokuda mawisiga, sètaka. **20** La kaslə uwana aləg madfàh gudəŋ à vok, Zəzagəla akəsànì masla, ŋgaha lagonay la kaslə uwana gudəŋ à vok adəv à gay, Zəzagəla adàfətalla à ama ala, la dazuwaya, kà masla aŋa mafəl akul. **21** Kà madegolay Yesu la uwana kafawla kà gəl à ahəŋ la Zəzagəla la ləv aŋkul. Zəzagəla awùlla à uda la mamətsay, ŋgaha avàl mazləbəy. La kità kà, gədàw madinjal gəl à vok aŋkul à Zəzagəla à afik,

¹⁶ **1:16** 1.16 3Musa 11.44-45; 19.2

ŋgaha fàw manewəŋ kà à masla à afik.

²² Kiya uwaga, akul kagaw sètaka, kà uwana kakèsàw gay Zèzagəla, ŋgaha wòyàw azladeda aŋkul mèna manøfay. Kiya uwaga gègod à akul: "Wòyàhàw vok kà akul à akul la lèv tekula."

²³ Akul kasəlaw kà kadayyaw vok mawga, la gay Zèzagəla uwana avà sifa, uwana asafay, akèd gèl à ahəŋ aw. La abatà kà, kapakàw azlabəza aŋa dza, uwana amøtsay tetuwa aw, kà uwana sifa uwaga kabèzàwwal kà, la slaka dza uwana amøtsay aw. ²⁴ Tatsetsèr à wakità Zèzagəla à abà:

'Azladza gesina kà atà bokuba azlakəsaf, marabay aŋatà gesina kà bokuba azlamawuratatay aŋa kësaf; kësaf agulla ala, mawuratetay aŋha asakway.

²⁵ Ama gay aŋa Sufəl Zèzagəla masla adəv à gay aw.^{1:25}

Gay uwanay kà, gay marabəŋ gà uwana katsənawwaŋ.

2

Zèzagəla atsatsàmànì akul, kà akul aŋa ma-gay azlaarjha

¹ Tsa ndzer Zèzagəla adavà à akul sifa mawga uwanay kà, wùtsàw mawisiga ala gesina, katsədaw gay aya aw, kagaw azlaməna magolla dza aya aw, kadahaw à adi aya aw, kazuwaw vok aŋa dza aya aw. ² Pakàw bokuba azlabəza vërna, uwana tawoya awà koksikoksi la slaka azlaiyà aŋatà, uwaga akul babay, kà akul aŋa

^{1:25} 1.25 Yesayya 40.6-8

mazigənay. Kawoyaw gay Zəzagəla koksikoksi tsərəh à kaslə uwana Zəzagəla adàfətala à ama ala, kà masla adàbəl akul ndzer. ³ Akul say kayahaw mad à huma à gay la mawoyəŋ, kà uwana kasəlaw kà Zəzagəla kà atsid.◊

⁴ Zàw vok à slaka Sufəl Yesu Kristu, kà uwana av sifa à azladza, masla kà akur uwana azladza tapəsèw, tekedïka masla la uwana Zəzagəla adèfal à ahàl, kà masla la uwana akur mawad gày gesina. ⁵ Akul babay, akul la sifa, gàw bokuba akur uwanay, kà Zəzagəla aŋa makəs akul kà aŋa manjalla akul gày, kà Masasədok aŋha aŋa madz à ahəŋ la aku. La gày uwatà la aku, kadàgaw azlaməna mav tatak à Zəzagəla, kà akul aŋa madahalla sləray la ləv tekula, à uwana ahədəl à adi, kà madegolay Yesu Kristu.

⁶ Kiya uwanay tatsetsèr à wakità Zəzagəla à abà: 'Nèŋjàwwàŋ, gəfa akur tekula à gudəŋ uwana sləm aŋha Siyon, kà aŋa manjall gày gulo, azlaakur anik tadàdal à gəl. Gəyàhàni kà uwana dzəba aŋha səla aw, kəla dza uwana adiŋ gəl à masla à vok ziruwi, adàkəsay tetuwa aw.'

⁷ Kà akul uwana kadiŋaw gəl à masla à vok kà, masla dzəba aŋha səla aw, ama kà aŋa azladza uwana tadiŋal gəl à vok aw kà, kiya uwanay tatsetsèr à wakità Zəzagəla à abà, Zəzagəla agòd: 'Akur uwana azlaməna manjall gày tapəsèw kà, adapakay akur mawad gày gesina.'

⁸ Ngaha agòd aya:

◊ 2:3 2.3 Mahabay 34.8

'Akur uwanay la uwana atsahla matekwid à azladza, à uwana tatəd à ahəŋ.'⁹

Matekwid atsàhla atà kà la masla, kà uwana tadiŋ gəl à gay Zəzagəla à vok aw, uwana dagay uwarà Zəzagəla apàhàh kà, say apakà vok kiya uwanay.⁹ Tekedika, kà ankul azlatsəhay uwana Zəzagəla akèsàni akul, akul maham à ahəŋ məna mav tatak à Zəzagəla, akul tsəhay tsikaslaga aŋha. Masla atsatsámàni à akul, kà akul aŋa mazin à azladza aŋha azlatatak məŋga, uwana la abà adahàhàn. Masla la uwana ahèl akul à uda la mələs la abà, ŋgaha abèk akul à usaka aŋha à abà, uwana apèhla à akul ala, kà akul dzəba aŋha səla aw gà.¹⁰ Dagay uwarà kà, akul tsəhay aŋa Zəzagəla aw, ama lagonay kà kadapakaw azlaaŋha, dagay uwarà kasèlìaw vok mahamay aŋa Zəzagəla aw, ama lagonay kà, adagay mav à akul gà.¹⁰

Madz à ahəŋ bokuba azlaməna sləray aŋa Zəzagəla

¹¹ Azlamanalay, sèlìaw kà akul azlaməlok la gudəŋ la vok, kà uwaga gədəv à akul kuda: Kamkam katapaw ahàl à azlatatak mawisiga à vok, ŋgaha kà adiya aŋa makəs akul aw, kà uwana azlatatak uwaga adàdəd à akul gay à ahəŋ aŋa madehəŋ uwana ahəd à Zəzagəla à adi. ¹² Lagonay, akul la tataka azladza uwana la abà tasəl Zəzagəla aw, tsìzllìaw à ahəŋ lela la maday ankul la abà, amiyaka tatsəd akul gay à

⁹ 2:8 2.8 Mahabay 118.22; Yesayya 8.14-15; 28.16 ¹⁰ 2:9 2.9
2Musa 19.5-6; Yesayya 43.20-21 ¹⁰ 2:10 2.10 Hosøya 2.23

tsəh, baŋa tanəŋja madəhəŋ aŋkul lela, tadàzləb Zəzagəla la kaslə uwana adàwula à waŋ.

¹³ Kiya uwaga kanəfaw Sufəl gami Yesu Kristu, tsəbəw sləm à paŋaw aŋa azladza, uwana tanəŋla akul la gudəŋ la vok, uwana atà la ndzəda. Hòyàw yewdi aŋa azlaməŋ sufəl uwana takoray lakəl aŋa tatak gesina. ¹⁴ Hòyàw yewdi aŋa azlaməna manəŋla akul, uwana məŋ sufəl abèk atà à ahəŋ kà madəh seriya à azlaməna madəh mawisiga, ŋgaha aŋa mazləb azlaməna madəh delga. ¹⁵ Asa à Zəzagəla kà kadaw lela, kà azladza kà masəl akul, ŋgaha tadza à ahəŋ titi kà matsəd à akul gay à tsəh. ¹⁶ Gàw bokuba azladza makor gəl gá, ama kagodaw kà akul la makor gəl la abà, kà kadahawwaŋ mawisiga la masal aŋkul aw. La kità, gàw azlamagamza aŋa Zəzagəla. ¹⁷ Kèsàw azladza gesina, wòyàw azladeda aŋkul məna manəf gay Zəzagəla, guba akəs akul kà Zəzagəla, kèsàw gay aŋa məŋ sufəl babay. Nəfaw slaka asik aŋa Yesu uwana anəfà.

Kristu apəlla à anu ala, kà anu mas ŋgərpa

¹⁸ Gəpəhay kà akul azlamagamza, uwana kadahaw azlasləray, kèsàw gəl à ahəŋ la huma azlaməŋga aŋkul, hòyàw guba kà aŋatà. Kasləkawaw azlauwana tasəl akul pəra aw, ama sləkàwàw azlauwana tadəhakulla mawisiga à vok bay. ¹⁹ Baŋa dza anik abas ŋgərpa kà madegolay Zəzagəla, amiyaka ŋgərpa uwatà kà lakəl aŋa deyday kà, uwaga la uwana tatak uwana ahəd à Zəzagəla à adi. ²⁰ Iyay, baŋa kadahaw mawisiga, ŋgaha tazlabàh akul, ŋgaha kabasawwaŋ ma, uwa adàzləb akul uwa? Ama

banja kadfahaw delga, ñgaha tasa à akul ñgérpa, lakèl aña uwaga kabasawwañ kà, uwaga tatak uwana ahèd à Zèzagèla à adi. ²¹ Kà aña kiya uwaga à uwana Zèzagèla azàlla akul. Yesu uwana mafal dzakwa à gèl gà, kà masla la gèl añha, kà afrahàj kiya uwanay kà mañel akul. Apèhkàkulla tetøvi, kà akul aña manèf slaka asik añha. ²² Masla adahàhà mawisiga tetuwa aw, avavàrà dza díkidiki aw. ²³ Iyay, amiyaka tatsàkal magodahay à gèl babay kà, masla awulatàla azlamagodahay aw. Amiyaka tasàl ñgérpa, masla adzùgw madàh mawisiga à azladza uwatà à vok aw. Ama masla kà avà vok añha kà à Zèzagèla uwana à afik, adàh seriya la mahoy adi aw. ²⁴ Yesu Kristu la gèl añha, masla azèb tsakana gami à gèl añha, à mok uwana tatatàsl à ahaf à adi, kà anu aña magay bokuba azladza uwana tamàts kà ahàl tsakana, ama kà anu aña madz à ahèŋ la sifa, kà madegolay dziriga. Kawùràw ala, kà uwana taslahànya. ²⁵ Dagay uwarà kagàw bokuba azlatuwaj uwana tetøvi adazah atà à adi, ama lagonay kà, kadañezaw vok aya, nèfàw masla manøyla akul, uwana afa à akul slèm, masla asal kà mawisiga adèbani akul babay aw.◊

3

Madz à ahèŋ aña azlazil la azlamis

¹ Akul azlamis, hòyaw yewdi aña azlazil añkul. Banja kadfahàwwañ kiya uwanay, azlazil añkul uwana tasèl gay Zèzagèla aw, tadàbèdla madz

◊ **2:25** 2.25 Yesayya 53.5-9

à ahəŋ, tadàdinj gəl à Zəzagəla à vok kà madz à ahəŋ delga aŋa azlamis aŋatà. ² Tadànəŋəŋ maday aŋkul sətaka, ŋgaha bay, la mawoy atà aŋkul. ³ Kayahaw bèdà aŋa vok aŋkul aw, bokuba magoday mats gəl anik anik, kà mapəhla vok ala, ŋgaha bay, kakay mařək tatak bèdà luwàluwàga à vok mi, ŋgaha aya kakay à maduw dzersay à vok mi. ⁴ Ama delga kà, uwaga aguwà à uda kà la ləv aŋkul la tsəh, delga kà ləv aŋkul agay mabasiŋ gà, ŋgaha tələmmaga, kà uwana tsəhay bèdà uwana aguwa à uda la ləv, awìs ala díkidiki aw, uwaga la uwana tatak uwana ahəd à Zəzagəla à adi, aduwā azlaanik gesina. ⁵ Azlamis uwana uwara tanəfah Zəzagəla tagàh kiya uwanay, tahòyàh yewdi aŋa azlazil aŋatà ⁶ Kiya uwaga nərəzàw Sara, akès gay aŋa zil aŋha Abərahām, azalàlla kà Baba, baŋa ziruwi akès akul aw kadahaw uwana delga gà, akul babay kapakaw bokuba masla suwanj. ⁷

⁷ Akul azlazil bay, say kadzaw à ahəŋ la matsən vok gay la abà la azlamis aŋkul. Atà kiya akul aw, kà uwana atà kà azlagubguš. Nəŋjàw atà à adi bokuba uwana kanəŋaw à vok aŋkul à adi, sifa uwaga Zəzagəla avà à akul kà deyday, ŋgaha avà à akul, ŋgaha avà atà babay la slaka gà. Baŋa kadahawwaŋ kiya uwanay, Zəzagəla adàtsəb sləm à madəv kuča aŋkul, tatak la ahəŋ adàdedal gay à ahəŋ aw.

*Amiyaka kadahawwaŋ delga kà à azlaməna
madiŋjal gəl à vok*

⁶ 3:6 3.6 1Musa 18.2

tadasa ŋgərpa.

⁸ Iyay zlà, aganay gay madəvla à gay: Akul gesina dzàw à ahəŋ la lèv tekula. Vok mahamay agay la akul gesina. Wòyàw vok kà akul à akul la tetəvi aŋa Zəzagəla la ama, gàw téləmma, wòyàw vok. ⁹ Baŋa dza adahakulla mawisiga à vok kà kawulawla aw. Baŋa dza agòdàh à akul, kagodahawwal aw. La abatà kà: Pìsàwla gay à vok, kà uwana la kaslà uwana Zəzagəla azalà akul kà magay tsəhay aŋha kà, apèh à akul à ahəŋ kà adapisakulla gay à vok. ¹⁰ La wakità aŋa Zəzagəla la abà tatsetsèr kà:

'Dza uwana asal kà aŋa madz à ahəŋ la matsiday
la abà kà, say asakiya mawisiga la fida,
uwana atsa à uda la lèv aŋha.

¹¹ Delga kà, azəb ahàl aŋha à uda la mawisiga
la abà, ŋgaha adfàh delga la mayàh tetəvi
matsən vok gay la Zəzagəla, ŋgaha la
azladza anik pəra.

¹² Sufəl anəŋla azlauwana tadàh delga, afa à
atà sləm la matsən madəv kuða aŋatà.
Ama kà aŋa azlauwana tadàh mawisiga
kà, atsəb à atà sləm tetuwa aw',[◊]

Zəzagəla agòd. ¹³ Baŋa kayahaw madàh delga
la lèv aŋkul la tsəh gesina, uwa à dza uwana
adàdahakulla mawisiga uwa? ¹⁴ Amiyaka ka-
saw ŋgərpa lakəl aŋa azlatatak delga uwana
kadahawwaj lakəl aŋa uwaga kà Zəzagəla ada-
pisakulla gay à vok, kiya uwaga lèv aval akul
à gay, kà azladza uwana tadàhakulla mawisiga
à vok aw. ¹⁵ La kità kà slékàwàw Kristu

[◊] 3:12 3.12 Mahabay 34.12-16

la lèv tekula, masla apakà madzahaga aŋkul. Gàw nekwa koksikoksi kà akul aŋja mawulla ala lakèl aŋja à uwana anava akul gesina lakèl aŋja uwana kafàw manewəŋ aŋkul kà à masla à afik. ¹⁶ Banja kawulawatàla, dñahàwwàŋ kà la lèv télèmmaga, slèkàwàw atà babay, kadahaw mawisiga díkidiki aw kà uwana banja azladza tatugw mawisiga lakèl aŋkul kà ziruwi, kà uwana tatsèk magodahay à delga aŋkul uwana à gèl la tetøvi aŋja Kristu la tsèh. ¹⁷ Nulèm kasaw ŋgerpa kà madfàh delga, kiya uwaga la uwana Zèzagèla awoyer; uwaga la uwana aduwa à vok, kà akul kasaw ŋgerpa, à kà madfàh mawisiga. ¹⁸ Yesu Kristu la gèl aŋha amèts asik tekula kà madegolay tsakana aŋkul, adèvà slèray aŋha à gay la mamëtsay aŋha. Masla, uwana dza dziriga, amèts kà aŋja azladza uwana azladziriga aw, kà masla aŋja madla anu à slaka Zèzagèla. Atà takèdf masla, ama Zèzagèla awùlla à uda la sifa la Masasèdfok aŋha. ¹⁹ Mok uwana Zèzagèla adfahàn, uwanyay ahàd, azàn à azladza uwana atà la daŋay mamëtsay la abà, la mezewi. ²⁰ Uwaga kà azladza uwana uwarà takweskà mapəhay aŋja sufèl Zèzagèla, Zèzagèla akudà atà la mabasin mok uwana Nuhu adfahà këslah iyaw, ama takweskà. Azladza uwana tahàd à këslah iyaw à abà kà atà dèŋ aw, atà mtègis pèra à uwana Zèzagèla atèfà atà kà iyaw.^{✳ 21} Iyaw uwatà apakà magagazlèla la batem uwana abèl akul la tsakana aŋkul la abà. Batem uwaga kà mapal vok pèra aw. Ama uwana adala anu à

[✳] **3:20** 3.20 1Musa 6.1-7.24

maham gay à vok à abà la Zəzagəla la lèv tekula, kà uwaga à uwana Sufəl Yesu Kristu awulà à uda la mamətsay. ²² Ngaha awulà à zagəla, adadza madzay la ahàl kaf aña Zəzagəla. Masla akoray lakəl aña azlamalika, ngaha la azlatatak anik gesina uwana atà la ndzədfa la abatà.

4

Zəzagəla akoray lakəl aŋkul

¹ Nèŋjàwwàŋ kà Yesu Kristu asa ŋgərpa la vok aňha, kà uwaga à akul babay: Gàw nekwa aña masay ŋgərpa bokuba aňha bay, kà uwana dza uwana as ŋgərpa la vok aňha, adah tsakana aya aw. ² Lagonay mədzəka la madla à huma à gay la kəla kaslà uwana kadzaw à ahəŋ la gudəŋ uwanay la vok kaslawwalla vok aña madfàh uwana ahəd à Zəzagəla à adi, awkà azlatatak mawisiga uwana asa à lèv aŋkul aw. ³ Kaslà uwana kadazawwanja adagay diga. Azlatatak uwana kafahàwwàŋ kà, aganay azlatatak uwana kafahàhàwwàŋ uwarà, kafahàhàwwàŋ kà uwana asa à vok aŋkul pəra: Kagahàw azlaməna guzu, kahabahàw azlamadəvaday kəla mavakay, kahamahàw gay à vok kà mas guzu, kasləkàwàhàw azlamazlazlay atà uwana tawis mapəhay aña Zəzagəla ala ndzer. ⁴ Ama lagonay kà, kagagàmàwla vok à ahàl la azladza uwana tasəl Zəzagəla aw, aw. Kà uwaga lèv adaval atà à gay, ngaha tatsəka à akul magodahay à gəl. ⁵ Ama vud tekula tadàtsizlla à huma aña Zəzagəla kà aña seriya. A masla kà nekwa aña madfàh seriya à azladza uwana à

gəl atà la sifa, ŋgaha azlauwana à gəl tamatsay babay. ⁶ Makəs vok aŋa uwana Kristu azàŋ gay marabəŋ kà, azlauwana la mezewi bay kà atà aŋa madz à ahəŋ la sifa bokuba Zəzagəla uwana la sifa. Kay kà, Zəzagəla adahà à atà seriya à gəl bokuba uwana adehəŋ à azladza la gudəŋ la vok gesina nəma.

Maday aŋa azlaməna madiŋal gəl à vok

⁷ Gudəŋ à vok kà nekwa adəv à gay. Gay gà la uwaga kèsàw gəl aŋkul, ŋgaha gàw nekwa kà akul aŋa madəv kuſa à Zəzagəla. ⁸ Iyay, tatak məŋga gà kà, say kawoyaw vok kà akul à akul la lèv aŋkul gesina, kà masal kà, aslasladf maham à ahəŋ tsakana ala. ⁹ Kiya uwaga kèsàw azladza la ahàl səla kokuſa maŋoŋuzay. ¹⁰ Zəzagəla adàdahakulla delga la azladabaray anik anik. Avà maslay à kəla uwabeyuwi aŋkul, kà madfàh azlatatak anik anik, say kəla uwabeyuwi adfàh dziriga, masla azəb maslay aŋa Zəzagəla uwana avàl kà masla mazlakla azladza anik. ¹¹ Dza uwana la maslay kà mapəh gay anik apah azlagay uwaga à uwana asà à waŋ la slaka Zəzagəla, dza uwana la maslay kà mazlak azladza anik, azlaka atà la ndzədəa uwana Zəzagəla avàl. Da-hàwwàŋ kiya uwanay kà azladza aŋa mazləbəy Zəzagəla la tatak gesina la abà, kà madegolay Yesu Kristu, masla uwana la maslay la mazləbəy aŋa koksikoksi! Amen.

Marabay la masla madiŋal gəl à vok uwana as ŋgərpa

[✧] **4:8** 4.8 Hanjəkeli 10.12

12 Azladeda gulo, lèv avalla akul à gay, kà manəŋ azlamatərəb̄ay anik anik aw. Azlatatak uwaga abəzà à akul kà aŋja maguray madinjal ḡel à vok aŋkul, kadzugwaw kà azlatatak uwaga kà azlatatak mavalakulla à lèv à gay aw.

13 Kahamaw à ŋgerpa uwana à abà Kristu asà, kà uwaga kà, vâlāhâw à zagəla la kaslà uwana azladza tadànəŋəŋ kà masla məŋga la yewdi anatà, akul kadàvalahaw à zagəla la lèv aŋkul gesina. **14** Baŋa azladza tatsəka akul magodahay à ḡel kà, kà uwana akul azlaaŋa Kristu, Zəzagəla adapisakulla gay à vok kà uwaga, kà uwana Masasədok aŋja Zəzagəla uwana ndzədfa, ŋgaha adfuwaŋ gesina adza à ahəŋ la akul. **15** Baŋa dza la ahəŋ la tataka aŋkul la abà asa ŋgerpa, kà uwana adahà mawisiga baŋaw akèd̄ dza, baŋaw adà à ḡel aŋja azlatatak anik, baŋaw kamavâlāh à gay aŋja azladza anik à abà bokuba mavdzagogor kà, dza azləbà kà uwaga aw, apakà vok kiya uwaga la akul aw. **16** Ama baŋa dza asa ŋgerpa, kà uwana masla aŋja Kristu, ziruwi akəs kà uwaga aw. Kiya uwaga kà, ‘Kikay’, agod à Zəzagəla, kà uwana azladza tazalla ala kà masla dza aŋja Kristu.

17 Kaslà kà adaslay à uwana Zəzagəla adfah seriya à azladza à ḡel. Adàdah seriya kà azlaaŋha à ḡel dadàŋ. Kayyà, baŋa adàcfehəŋ kà azladza aŋha à ḡel dadàŋ, ma kakay adàpaka vok la azladza uwana tatsəb̄ sl̄em à gay marabəŋ aw ma? **18** Bokuba uwana tatsetsèr à wakitâ Zəzagəla à abà:

‘Baŋa Zəzagəla adakəsay azlaaŋha la seriya, atà uwana azladziriga, mana adàpaka vok la

azladza mawisiga uwana tasəl Zəzagəla
aw ma?¹☆

¹⁹ Kà humà à gay uwaga, azlauwana tasa ŋgərpa
kà uwana Zəzagəla awoyàñ, kiya uwaga kà tada
à huma à gay la madhà delga, ŋgaha tavà vok
anjatà gesina à Zəzagəla à ahàl, masla uwana
adahà à atà, ŋgaha masla uwana dziriga.

5

Azlamasiga aña azlatuwañ aña Zəzagəla

¹ Lagonay gəpəhay kà à akul azlamasiga
uwana la tataka ankul la abà. Gi babay kà, gi
masiga bokuba akul: Mok uwana tasà ŋgərpa à
Kristu kà, gənəñàñ, gətáp gay gəl à ahàl à abà,
məkalàñ mazləbəy aña Kristu uwana Zəzagəla
apəhanula, kà uwaga à uwana ‘Kamkam’, gəgod
akul: ² Fàw sləm à azladza aña Zəzagəla,
uwana abèk à akul atà à ahàl: Dahàwwàñ
kiya uwana masla manəñla azlatuwañ af sləm
à azlatuwañ anha; fàw à atà sləm la ləv tekula,
bokuba uwana asa à Zəzagəla. Kadfahàwwàñ
la ləv səla aw, kadfahaw sləray kà maþəzal sili
pəra aw. Dahàw sləray uwaga la ləv ankul
gesina. ³ Kakoraw la ndzəðfa lakəl aña azladza
uwana Zəzagəla abèk à akul atà à ahàl ankul
aw, fàw à atà sləm. Ama kà nəfàw maday
delga kà mapəhatàla maday delga. ⁴ Banja
kadfahawwañ kiya uwanay kà, la kaslə uwana
məñ Sufəl aña azlaməna manəñla azlatuwañ
adàsa à wañ, akul, azladza uwana kadfuhaw
atà kadàbəzawwal la ahàl anha masik məñga

☆ 4:18 4.18 Hanjkeli 11.31

gà, uwana aduwa azlatatak anik gesina, uwana akàl atsal à adi ala aw, adàdza à ahèŋ anja koksikoksi. ⁵ Gègod à akul azladza medega: Hòyàw yewdi anja azlamasiga anjkul, kapakaw azlamèna zlapay aw, dshàw vok slèrav kà akul à akul, uwaga kà bokuba uwana tatsetsèr à wakità Zèzagèla à abà:

'Zèzagèla kà apèsew azlamèna zlapay, ama adfàh delga à azladza tèlèmmaga.' [☆]

⁶ Kà uwaga à uwana gègod à akul: Wulàwla gèl à vèdfah la huma anja Zèzagèla, uwana akoray lakèl anja tatak gesina, banja kadfahawan kiya uwaga kà, la mok uwana kaslà adàsa à waŋ, masla adàzigèn akul. ⁷ Azlatatak gesina uwana azlazlazlađa kà anjkul kà, bèkàw atà à ahàl anja Zèzagèla, kà uwana masla afa à akul slèm. ⁸ Dzàw à ahèŋ mazil à zil, kadzewhal aw. Masla mèzam anjkul, seteni kà, masla la uwaga auguzahay, ayàh dza kà makèsay bokuba sikalaveri uwana awiyay, ayàh tatak may. ⁹ Kiya uwaga kavàwwal tetèvi aw, dàw à huma à gay la mav lèv anjkul à Zèzagèla. Sèlèw, kà azladeda anjkul uwana la tetèvi anja Zèzagèla la tsèh la gudèŋ la vok gesina tasa ŋgerpa babay bokuba anjkul. ¹⁰ Banja kasaw ŋgerpa kà anja kaslà ŋuv kiya uwaga, Zèzagèla uwana adfahaha delga koksikoksi, masla, la gèl anha adàdahaha akul à ahèŋ, adàvà à akul ndzèđa kà akul anja masakiya à tetèvi la tsèh ala aw. Azalà akul, anja maday à mazlèbav anha à abà, uwana adèv à gay aw, la ahàl anja Kristu. ¹¹ Masla la uwana la maslay anja

[☆] 5:5 5.5 Hanjkeli 3.34

tséràh à awtày. Amen.

Gay makəd gəl à ahəŋ

¹² Silas azlakà gi matsetser bəzi wakità uwanay. Gəsəl kà masla dza dziriga la tetəvi aña Zəzagəla la ama. Gətsetsèr à akul kà gədzərədàh akul à uda, ŋgaha bay aya, gəgod à akul la paraka ndzer, mazləbay aña Zəzagəla kà bokuba uwana gəpəh à akul. Wàdàw ləv ala la azlatatak uwaga la abà gesina. ¹³ Maham à ahəŋ məna gay Zəzagəla la abanay la Babilia, uwana Zəzagəla atsatsàmànì atà, bokuba uwana atsatsàmànì akul babay, ‘Ayyi’, tagod à akul. Mark uwana Kona gulo, avà à akul ‘Ayyi’ aňha babay suwaŋ. ¹⁴ Dahàw vok ‘Ayyi’, kà akul à akul, la mawoy vok la abà.

Zəzagəla avà à akul lapiya, à akul gesina, uwana akul la ahàl aña Kristu.

**Wakità Zèzagəla Wakità Aŋa Makəs Vok
Slawda Mawga (Cameroun)
Matal: Wakità Zèzagəla Wakità Aŋa Makəs Vok
Slawda Mawga (Cameroun) (New Testament)**

copyright © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Matal)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 13 Jul 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
03efbf2f-98ca-5534-8610-0be3a8c4b974